



СЕРТИФИКАТ

Настоящим удостоверяется, что система менеджмента качества

Общества с ограниченной ответственностью
**"Волго-Уральский научно-исследовательский
и проектный институт нефти и газа"**
(ООО "ВолгоУралНИПИГаз")
ул. Пушкинская, 20, Оренбург, 460000, Россия

была проверена и признана соответствующей требованиям стандарта

ISO 9001:2015

в отношении научных исследований, инженерных изысканий,
проектирования и инжиниринга в области разведки, разработки,
обустройства месторождений, добычи, транспортировки,
переработки нефти и газа и сопутствующей инфраструктуры

№: 21.0406.026
от 2 апреля 2021 г.

Система менеджмента сертифицирована с 2015 года

Сертификат действителен до 2 марта 2024 г.



Приложение является неотъемлемой частью сертификата. Действие сертификата распространяется только на площадки компании, указанные в настоящем сертификате. Сертификат теряет силу в случае невыполнения условий сертификации (<http://www.rusregister.ru/doc/004.00-105.pdf>).



ПЕРЕЧЕНЬ ГОСУДАРСТВ, ПРЕДСТАВЛЕННЫХ В IAF И ПОДПИСАВШИХ МНОГОСТОРОННЕЕ СОГЛАШЕНИЕ О ПРИЗНАНИИ IAF MLA*:
Австралия и Новая Зеландия JAS-ANZ, Аргентина OAA, Австрия AA, Бельгия BELAC, Болгария EA-BAS, Бразилия CGCRE,
Великобритания UKAS, Венгрия NAB, Вьетнам VoA, Германия DAkkS, Гонг-Конг HKAS, Греция ESYD, Дания DANAK, Египет EGAC,
Индия NAVCB, Индонезия KAN, Иран NACI, Ирландия INAB, Испания ENAC, Италия ACCREDIA, Казахстан NCA, Канада SCC, Китай
CNAS, Колумбия ONAC Корея KAB, Коста-Рика ECA, Люксембург OLAS, Малайзия DSM, Мексика EMA, Нидерланды RvA, Норвегия NA,
ОАЭ DAC, ARAC, Пакистан PNAS, Перу INACAL-DA, Польша PCA, Португалия IPAC, Румыния RENAR, Сербия ATS, Сингапур SAC,
Словакия SNAS, Словения SA, США ANAB, IAS, Таиланд NSC, Тайвань TAF, Тунис TUNAC, Турция TURKAK, Украина NAAU, Уругвай
OUA, Филиппины PAB, Финляндия FINAS, Франция COFRAC, Чехия CAI, Чили INN, Швейцария SAS, Швеция SWEDAC, Шри-Ланка
SLAB, Эквадор SAE, Южная Африка SANAS, Япония JAB

* Перечень членов IAF, подписавших MLA, может меняться. Актуальный перечень органов по аккредитации – членов IAF MLA доступен на официальном сайте IAF: www.iaf.ru



CERTIFICATE

This is to certify that the Quality Management System of

**"Volgo-Ural scientific-research and designing
institute for oil and gas" Limited liability company**

"VolgoUralNIPigaz" Ltd.

20, Pushkinskaya Str., 460000, Orenburg, Russia

has been assessed and found to be in accordance
with the requirements of

ISO 9001:2015

in respect of research, engineering surveys, designing and engineering
for oil and gas exploration, field development, field facilities construction,
production, transportation, processing and infrastructure related facilities

No: 21.0406.026
of 2nd April, 2021

Management system certified since 2015

This certificate is valid until **2nd March, 2024**



The annex is an integral part of the certificate. The certificate covers only those sites of the company which are stated in this certificate. This certificate becomes invalid if conditions of certification are not fulfilled (<http://www.rusregister.ru/doc/004.00-105.pdf>).



LIST OF THE COUNTRIES WHICH ARE REPRESENTED IN IAF AND ARE SIGNATORIES OF THE MULTILATERAL AGREEMENT ON RECOGNITION IAF MLA*:

Australia and New Zealand JAS-ANZ, Argentina OAA, Austria AA, Belgium BELAC, Bulgaria EA-BAS, Brazil CGCRE, Great Britain UKAS, Hungary NAH, Vietnam BoA, Germany DAKKS, Hong-Kong HKAS, Greece ESYD, Denmark DANAK, Egypt EGAC, India NABCB, Indonesia KAN, Iran NACI, Ireland INAB, Spain ENAC, Italy ACCREDIA, Kazakhstan NCA, Canada SCC, China CNAS, Colombia ONAC, Korea KAB, Costa Rica ECA, Luxemburg OLAS, Malaysia DSM, Mexico EMA, Netherlands RvA, Norway NA, UAE DAC, ARAC Pakistan PNAC, Peru INACAL-DA, Poland PCA, Portugal IPAC, Rumania RENAR, Serbia ATS, Singapore SAC, Slovakia SNAS, Slovenia SA, USA ANAB, IAS, Thailand NSC, Taiwan TAF, Tunisia TUNAC, Turkey TURKAK, Ukraine NAAU, Uruguay OUA, Philippines PAB, Finland FINAS, France COFRAC, Czech Republic CAI, Chile INN, Switzerland SAS, Sweden SWEDAC, Sri-Lanka SLAB, Ecuador SAE, South Africa SANAS, Japan JAB

* List of MLA signatory IAF members may change. Current list of MLA IAF member accreditation bodies is available on IAF website: www.iaf.nu

СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ РУССКОГО РЕГИСТРА
RUSSIAN REGISTER CERTIFICATION SYSTEM



Приложение к Сертификату
№ 21.0406.026
от 2 апреля 2021 г.
бланк № 01-016086

**Область сертификации системы менеджмента
Общества с ограниченной ответственностью "Волго-Уральский
научно-исследовательский и проектный институт нефти и газа"
(ООО "ВолгоУралНИПИгаз") включает:**

1. Лаборатория исследования скважин

Юридический адрес: ул. Пушкинская, 20, Оренбург, 460000, Россия

Фактический адрес: ул. Донгузская, 34 А, Оренбург, 460027, Россия

Виды деятельности: комплексное исследование скважин.

2. Изыскательская партия

Юридический адрес: ул. Пушкинская, 20, Оренбург, 460000, Россия

Фактический адрес: ул. Илекская, 1 Б, Оренбург, 460034, Россия

Виды деятельности: инженерные изыскания.

Генеральный директор Ассоциации
по сертификации "Русский Регистр"



А.В. Владимирцев

СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ РУССКОГО РЕГИСТРА
RUSSIAN REGISTER CERTIFICATION SYSTEM



**Annex to the Certificate
№ 21.0406.026
of 2nd April, 2021
registration form № 01-016087**

**Certification scope of management system of
"Volgo-Ural scientific-research and designing institute for oil and gas"
Limited liability company "VolgoUralNIPIgaz" Ltd. includes:**

1. Laboratory for well surveying

Legal address: 20, Pushkinskaya Str., 460000, Orenburg, Russia

Actual address: 34 A, Donguzskaya Str. 460027, Orenburg, Russia

Kinds of activity: complex well investigation.

2. Surveying party

Legal address: 20, Pushkinskaya Str., 460000, Orenburg, Russia

Actual address: 1 B, Ilekskaya Str., 460034, Orenburg, Russia

Kinds of activity: engineering surveys.

Director General of Certification
Association "Russian Register"



A. Vladimirtsev



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

Certification Association "Russian Register" has issued an IQNet recognized certificate that the organization:

"Volgo-Ural scientific-research and designing institute for oil and gas" Limited liability company "VolgoUralNIPigaz" Ltd.

20, Pushkinskaya Str., 460000, Orenburg, Russia

has implemented and maintains a

Quality Management System

for the following scope:

research, engineering surveys, designing and engineering for oil and gas exploration, field development, field facilities construction, production, transportation, processing and infrastructure related facilities

which fulfils the requirements of the following standard:

ISO 9001:2015

Issued on: 2nd April, 2021

Expires on: 2nd March, 2024

This attestation is directly linked to the IQNet Partner's original certificate and shall not be used as a stand-alone document

Registration Number: RU-21.0406.026




Alex Stoichitoiu
President of IQNet


Arkady Vladimirtsev,
Director General of
Russian Register



IQNet Partners*:

AENOR Spain AFNOR Certification France APCER Portugal CCC Cyprus CISQ Italy
CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany EAGLE Certification Group USA
FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia Inspecta Sertifiointi Oy Finland INTECO Costa Rica
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland
NYCE-SIGE México PCBC Poland Quality Austria Austria RR Russia SII Israel SIQ Slovenia
SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia
* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet-certification.com



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

ANNEX 1 to IQNet Certificate

Number RU-21.0406.026

**Certification scope of management system of
"Volgo-Ural scientific-research and designing institute
for oil and gas" Limited liability company
"VolgoUralNIPGaz" Ltd. includes:**

1. Laboratory for well surveying

Legal address: 20, Pushkinskaya Str., 460000, Orenburg, Russia
Actual address: 34 A, Donguzskaya Str. 460027, Orenburg, Russia
Kinds of activity: complex well investigation.

2. Surveying party

Legal address: 20, Pushkinskaya Str., 460000, Orenburg, Russia
Actual address: 1 B, Ilekskaya Str., 460034, Orenburg, Russia
Kinds of activity: engineering surveys.




Alex Stoichitoiu
President of IQNet


Arkady Vladimirtsev,
Director General of
Russian Register



IQNet Partners*:

AENOR Spain AFNOR Certification France APCER Portugal CCC Cyprus CISQ Italy
CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany EAGLE Certification Group USA
FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia Inspecta Sertifointi Oy Finland INTECO Costa Rica
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland
NYCE-SIGE México PCBC Poland Quality Austria Austria RR Russia SII Israel SIQ Slovenia
SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia

* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet-certification.com